DIN 19643-1:2012-11 (E)

Treatment of water of swimming pools and baths - Part 1: General requirements

Contents

Page

Foreword 5

1 Scope 6

2 Normative references 6

3 Terms and definitions 12

4 General 15

5 Water quality requirements 15
5.1 General 15
5.2 Filling water requirements 16
5.2.1 General 16
5.2.2 Primary filling water requirements 16
5.2.3 Secondary filling water requirements 17
5.3 Supply water and pool water requirements 17

6 Design and structural requirements for pools and technical equipment rooms 20
6.1 General 20
6.2 Pool or bath design 20
6.3 Water balancing tanks 20
6.4 Contact surfaces 21
6.5 Technical equipment rooms 21
6.5.1 General 21
6.5.2 Room for filter systems 21
6.5.3 Chemical feeder room 22
6.5.4 Disinfection equipment and ozone plant rooms 22
6.5.5 Monitoring equipment room 22
6.5.6 Repairs workshop and spare parts stores 22
6.5.7 Disinfectant store rooms 22

7 Requirements for baths and pools 22
7.1 General 22
7.2 Diving pools 22
7.3 Swimming pools 22
7.4 Variable depth pools 23
7.5 Artificial wave pools 23
7.6 Pools for non-swimmers 23
7.7 Paddling pools 23
7.8 Pools with water slides and water slides having a shallow exit 23
7.9 Small-scale pools 23
7.10 Exercise pools 23
7.11 Therapeutic pools 24
7.12 Walk-through pools 24
7.13 Spa pools (bubbling pools) 24
7.13.1 General 24
7.13.2 Spa pools (bubbling pools) (for restricted access) 24
7.13.3 Spa pools (bubbling pools) (for open access) 24
7.14 Warm-water pools 25
7.15 Cold-water plunge pools 25
7.16 Treading pools 25

7.17 Additional water circulation or air-injection systems for all types of pool 25

8 Nominal load, load capacity factor, minimum overflow and flow rates 25
8.1 General 25
8.2 Flow rates 26
8.2.1 Nominal load, load capacity factor and treatment flow rate 26
8.2.2 Minimum overflow and pool flow rate 26
8.3 Calculations based on the water area of a pool 27
8.4 Calculations based on the pool volume 27
8.5 Calculations based on the nominal load of a pool 27
8.5.1 General 27
8.5.2 Special case for the rehabilitation of outdoor swimming pools: documented pollution load 28
8.6 Particular specifications 28

9 Hydraulic system requirements 30
9.1 General 30
9.2 Pool flow 30
9.3 Overflow edge 31
9.4 Overflow channel and grating 31
9.5 Water balancing tanks 32
9.5.1 Raw water tank 32
9.5.2 Backwashing water tank 32
9.5.3 Backwashing waste water tank 32
9.5.4 Balancing and storage tank volumes 33
9.6 Components which might cause hydraulic malfunction 33

10 Requirements for the water treatment facility 33
10.1 General 33
10.2 Filters 34
10.2.1 Fixed bed filters (rapid filters) 34
10.2.2 Ultrafiltration systems 35
10.2.3 Precoat filters 35
10.3 Machinery and accessories 35
10.3.1 Pumps 35
10.3.2 Flushing air fans 35
10.4 Screens 36
10.5 Pipework and accessories 36
10.5.1 Pipe sizing 36
10.5.2 Pipe materials 36
10.5.3 Valves 37
10.6 Filling water pipe 37
10.7 Instrumentation and monitoring devices 37
10.7.1 Measuring instruments 37
10.7.2 Water sampling valves 37
10.8 Corrosion protection 38
10.8.1 General 38
10.8.2 Active corrosion protection 38
10.8.3 Passive corrosion protection 38
10.9 Inspection of corrosion protection system 38

11 Chemical feed requirements 38
11.1 General 38
11.2 Chlorine dosage control 39
11.2.1 Chlorination 39
11.2.2 Disinfectants 40
11.2.3 Chlorinators 40
11.3 Dosing of chemicals to adjust the pH value and acid neutralizing capacity 42
11.3.1 General 42
11.3.2 Chemicals used to adjust the pH value and acid neutralizing capacity 42
11.4 Automatically controlled dosage 43
11.4.1 Sampling of test water from pools or baths 43

11.4.2 Measurement of chlorine content 44
11.4.3 Control device 44

12 Process combinations for pool and bath water treatment 44

13 Operation of swimming and bathing facilities 45
13.1 General 45
13.2 Cleaning 45
13.2.1 General 45
13.2.2 Pools and baths 45
13.2.3 Overflow channel 46
13.2.4 Water balancing tanks 46
13.3 Testing the facilities 46
13.4 Filter backwashing 47
13.4.1 General 47
13.4.2 Single-layer and multi-layer filters 47
13.4.3 Precoat filters 47
13.4.4 Ultrafiltration systems 47
13.5 Adding filling water 48
13.6 In-house monitoring and maintenance 48
13.6.1 General 48
13.6.2 Keeping a logbook 48
13.6.3 Inspection and care of plant, machinery, equipment and pool linings 50
13.6.4 Servicing and preventive maintenance 50
13.7 Additional requirements for the operation of spa pools (bubbling pools) having a separate treatment facility 51
13.8 Shutdown and re-commissioning 51
13.8.1 General 51
13.8.2 Outdoor swimming pools 51
13.8.3 Spa pools (bubbling pools) 52
13.9 Special operating considerations 52
13.9.1 Partial load operation outside of pool opening hours 52
13.9.2 Partial load operation with load-dependent regulation during pool opening hours 52
13.9.3 Algal growth 52
13.9.4 Operation of additional water circulation systems 53
13.10 Accident prevention 53

14 Monitoring water quality during operation 53
14.1 Frequency of checks 53
14.2 Sampling points and sampling 53
14.3 Scope of testing 54
14.4 Evaluation and measures to be taken if legionella are detected 57

15 Acceptance conditions 60

Bibliography 61